

Les ofertes s'han de lliurar en sobre tancat i lacrat al Servei de Compres de l'STA, av. Mertixell, 112, 4t pis, d'Andorra la Vella, abans del dia 31 de març del 2003, a les 10 hores.

L'obertura del sobre A, documentació, i del sobre B, proposta econòmica, s'efectuarà a la primera planta de l'edifici del Servei de Telecomunicacions d'Andorra a la data i hora següent:

Sobre A: 31 de març del 2003 a les 10.30 h

Sobre B: 1 d'abril del 2003 a les 10.30 h

Cosa que es fa pública per a coneixement general.

Andorra la Vella, 25 de febrer del 2003

Jordi Serra Malleu  
President del Consell d'Administració de l'STA

## Edicte

Per acord del Consell d'Administració del Servei de Telecomunicacions d'Andorra (STA), del 25 de febrer del 2003, es procedirà, mitjançant *subhasta*, a l'adjudicació del contracte d'espai publicitari de la coberta de la propera guia de telèfons 2003.

Les empreses exclusivament andorranes interessades a participar a la subhasta poden retirar els plecs de bases, al Servei de Compres de l'STA, av. Mertixell, 112, 4t pis, d'Andorra la Vella.

Les ofertes s'han de lliurar en sobre tancat i lacrat al Servei de Compres de l'STA, av. Mertixell, 112, 4t pis, d'Andorra la Vella, abans del dia 7 d'abril del 2003, a les 15 hores.

L'obertura del sobre A, documentació, i del sobre B, proposta econòmica, s'efectuarà a la primera planta de l'edifici del Servei de Telecomunicacions d'Andorra a la data i hora següent:

Sobre A i B: 7 d'abril del 2003 a les 16.30 h

Cosa que es fa pública per a coneixement general.

Andorra la Vella, 25 de febrer del 2003

Jordi Serra Malleu  
President del Consell d'Administració de l'STA

## Edicte

Per acord del Consell d'Administració del Servei de Telecomunicacions d'Andorra (STA), del 25 de febrer del 2003, es procedirà, mitjançant *concurs*, a l'adjudicació del contracte d'accés a la informació SIG de l'STA.

Les empreses interessades a participar al concurs poden retirar els plecs de bases, al Servei de Compres de l'STA, av. Mertixell, 112, 4t pis, d'Andorra la Vella.

Les ofertes s'han de lliurar en sobre tancat i lacrat al Servei de Compres de l'STA, av. Mertixell, 112, 4t pis, d'Andorra la Vella, abans del dia 22 d'abril del 2003, a les 15 hores.

L'obertura del sobre A, documentació, i del sobre B, proposta econòmica, s'efectuarà a la primera planta de l'edifici del Servei de Telecomunicacions d'Andorra a la data i hora següent:

Sobre A: 22 d'abril del 2003 a les 15.30 h

Sobre B: 23 d'abril del 2003 a les 15.30 h

Cosa que es fa pública per a coneixement general.

Andorra la Vella, 25 de febrer del 2003

Jordi Serra Malleu  
President del Consell d'Administració de l'STA

## Edicte

Per acord del consell d'Administració del Servei de Telecomunicacions d'Andorra, del 25 de febrer del 2003, es fan públiques les *adjudicacions definitives* següents:

Referència: YD / 1475

Designació: compra de 250 telèfons sense fil

Forma d'adjudicació: concurs

Modalitat de contractació: ordinària

Identitat adjudicatari: Telesistemes

Denominació partida pressupostària: aparells instal·lats

Preu cert del contracte: 19.192,50 euros

Referència: YF / 1389

Designació: parametrització / configuració de la mediació de GPRS

Forma d'adjudicació: adjudicació directa

Modalitat de contractació: ordinària

Identitat adjudicatari: Ericsson España, SA

Denominació partida pressupostària: aplicacions informàtiques

Preu cert del contracte: 15.325,00 euros

Referència: YF / 1517

Designació: renovació contracte mant. VISION aplic. OMS400 i ODS400 i SAM

Forma d'adjudicació: adjudicació directa

Modalitat de contractació: ordinària

Identitat adjudicatari: ACMI

Denominació partida pressupostària: mant. material informàtic

Preu cert del contracte: 11.775,41 euros

Referència: YF / 1520

Designació: adquisició de llicències i contracte de manteniment de Siebel

Forma d'adjudicació: adjudicació directa

Modalitat de contractació: ordinària

Identitat adjudicatari: Siebel Systems

Denominació partida pressupostària: aplicacions informàtiques

Preu cert del contracte: 211.309,83 euros

Referència: YF / 1520

Designació: adquisició de llicències i contracte de manteniment de Siebel

Forma d'adjudicació: adjudicació directa

Modalitat de contractació: ordinària

Identitat adjudicatari: Siebel Systems

Denominació partida pressupostària: mant. material informàtic

Preu cert del contracte: 35.466,20 euros

Referència: YF / 1521

Designació: adquisició contracte de manteniment i llicències SW Vitria

Forma d'adjudicació: concurs

Modalitat de contractació: ordinària

Identitat adjudicatari: Sistemes Consulting

Denominació partida pressupostària: mant. material informàtic

Preu cert del contracte: 54.433,00 euros

Referència: YF / 1522

Designació: adquisició contracte de manteniment de llicències de Geneva

Forma d'adjudicació: concurs

Modalitat de contractació: ordinària

Identitat adjudicatari: DMR Consulting, SL

Denominació partida pressupostària: mant. material informàtic

Preu cert del contracte: 91.500,00 euros

Referència: YF / 1525  
 Designació: renovació contracte de manteniment d'Adelia  
 Forma d'adjudicació: adjudicació directa  
 Modalitat de contractació: ordinària  
 Identitat adjudicatari: Hardis International  
 Denominació partida pressupostària: mant. material informàtic  
 Preu cert del contracte: 7.169,12 euros

Referència: YF / 1528  
 Designació: renovació contracte manteniment plataforma internet  
 Forma d'adjudicació: adjudicació directa  
 Modalitat de contractació: ordinària  
 Identitat adjudicatari: Solution Station de Travail Informatique  
 Denominació partida pressupostària: mant. material informàtic  
 Preu cert del contracte: 57.495,00 euros

Referència: YH / 1524  
 Designació: històric de recarregues i ampliació enllaços SS7  
 Forma d'adjudicació: adjudicació directa  
 Modalitat de contractació: ordinària  
 Identitat adjudicatari: Alcatel España  
 Denominació partida pressupostària: equipaments centrals  
 Preu cert del contracte: 34.760,00 euros

Referència: YH / 1526  
 Designació: canvi del processador de la central GSM  
 Forma d'adjudicació: adjudicació directa  
 Modalitat de contractació: ordinària  
 Identitat adjudicatari: Siemens, SA  
 Denominació partida pressupostària: equipaments centrals  
 Preu cert del contracte: 192.679,89 euros

Referència: YI / 1442  
 Designació: contracte de manteniment de la xarxa de transport SDH ECI Telecom  
 Forma d'adjudicació: adjudicació directa  
 Modalitat de contractació: ordinària  
 Identitat adjudicatari: Dominion Ingeniería de Proyectos, SL  
 Denominació partida pressupostària: mant. instal·lacions tècniques  
 Preu cert del contracte: 24.684,71 euros

Referència: YI / 1453  
 Designació: contracte de manteniment del programa de simulació de cobertura  
 Forma d'adjudicació: adjudicació directa  
 Modalitat de contractació: ordinària  
 Identitat adjudicatari: ATDI (Advanced Topographic Developm.)  
 Denominació partida pressupostària: mant. instal·lacions tècniques  
 Preu cert del contracte: 7.560,00 euros

Referència: YI / 1472  
 Designació: compra de material Litespan  
 Forma d'adjudicació: adjudicació directa  
 Modalitat de contractació: ordinària  
 Identitat adjudicatari: Alcatel España  
 Denominació partida pressupostària: equipaments centrals  
 Preu cert del contracte: 72.717,84 euros

Referència: YJ / 1451  
 Designació: contractació d'empreses per treballs d'obra als edificis STA  
 Forma d'adjudicació: concurs  
 Modalitat de contractació: ordinària  
 Identitat adjudicatari: Construccions Filloy  
 Denominació partida pressupostària: edificis  
 Preu cert del contracte: 29.250,00 euros

Referència: YJ / 1451  
 Designació: contractació d'empreses per treballs d'obra als edificis STA  
 Forma d'adjudicació: concurs  
 Modalitat de contractació: ordinària  
 Identitat adjudicatari: Construccions Filloy  
 Denominació partida pressupostària: mant. instal·lacions tècniques  
 Preu cert del contracte: 29.250,00 euros

Referència: YJ / 1478  
 Designació: subministrament 400 kW (ampliable a 630) Santa Coloma  
 Forma d'adjudicació: adjudicació directa  
 Modalitat de contractació: ordinària  
 Identitat adjudicatari: FEDA  
 Denominació partida pressupostària: energia elèctrica  
 Preu cert del contracte: 32.433,18 euros

Referència: YJ / 1495  
 Designació: piona de telecomunicacions per l'edifici de Santa Coloma

Forma d'adjudicació: contractació directa  
 Modalitat de contractació: ordinària  
 Identitat adjudicatari: IPT Soluziona Telecomunicaciones, SA  
 Denominació partida pressupostària: edificis  
 Preu cert del contracte: 27.076,80 euros

Referència: YJ / 1513  
 Designació: contracte de transport i trasllat entre centrals i casetes  
 Forma d'adjudicació: adjudicació directa  
 Modalitat de contractació: ordinària  
 Identitat adjudicatari: Central de Serveis A.B.  
 Denominació partida pressupostària: despeses de trasllat  
 Preu cert del contracte: 9.019,84 euros

Referència: YJ / 1536  
 Designació: can. en col·laboració Escàs - la Massana amb Nord Andorra  
 Forma d'adjudicació: adjudicació directa  
 Modalitat de contractació: ordinària  
 Identitat adjudicatari: Treballs Públics Ciansa  
 Denominació partida pressupostària: xarxa nacional  
 Preu cert del contracte: 10.271,07 euros

Referència: YK / 1310  
 Designació: adquisició de 2 convertidors UHF  
 Forma d'adjudicació: adjudicació directa  
 Modalitat de contractació: ordinària  
 Identitat adjudicatari: Thales Broadcast & Multimedia  
 Denominació partida pressupostària: equipaments repetidors  
 Preu cert del contracte: 7.431,05 euros

Referència: YK / 1530  
 Designació: adquisició de capçaleres pel túnel d'Envalira  
 Forma d'adjudicació: concurs  
 Modalitat de contractació: ordinària  
 Identitat adjudicatari: Tecnovit  
 Denominació partida pressupostària: equipaments repetidors  
 Preu cert del contracte: 78.835,00 euros

Referència: YL / 1527  
 Designació: adquisició de mòbils per l'equip directiu  
 Forma d'adjudicació: contractació directa  
 Modalitat de contractació: ordinària

Identitat adjudicatari: Si o No Comunicació

Denominació partida pressupostària: altres subministraments

Preu cert del contracte: 10.766,00 euros

Cosa que es pública per a coneixement general

Andorra la Vella, 25 de febrer del 2003

Jordi Serra Malleu  
President del Consell d'Administració de l'STA

## Edicte

Per acord del Consell d'Administració del Servei de Telecomunicacions d'Andorra (STA) del 25 de febrer del 2003, es vol procedir a *cobrir un lloc de treball d'enginyer tècnic* per al Servei de SVA (Serveis de Valor Afegit) de l'Àrea de Productes i Serveis.

Les característiques que es tindran en compte per a l'atribució de l'esmentada plaça són les següents:

Nacionalitat andorrana

Enginyeria tècnica en telecomunicacions o titulació universitària equivalent  
Coneixements en microinformàtica (windows, entorns web, eines d'ofimàtica)

Coneixements en sistemes operatius (Unix, Linux, Solaris)

Coneixements en xarxes de telecomunicacions (xarxes TCP/IP, Frame Relay, ADSL i ATM, equips CISCO i NORTEL, gestió DNS)

Titulació de nivell B en llengua catalana, si es posseeix. Domini de les llengües castellana, francesa i anglesa en l'àmbit tècnic

Es valorarà l'experiència en els àmbits següents: serveis multimèdia, serveis de valor afegit, internet, aplicacions de telefonia, atenció al client

Les persones interessades han d'adreçar una sol·licitud fent referència explícita al lloc de treball d'enginyer tècnic en telecomunicacions, acompanyada d'un *curriculum vitae*, d'un certificat mèdic, d'un certificat de bona conducta, d'una fotografia, dels justificants dels diplomes obtinguts i d'una fotocòpia del passaport, al Departament de Recursos Humans del Servei de Telecomunicacions d'Andorra, Av. Mertixell, núm. 112, An-

dorra la Vella, abans del dia 19 de març del 2003 a les 17 hores.

Al Departament de Recursos Humans es facilitarà qualsevol informació o aclariment complementaris.

Cosa que es fa pública per a coneixement general.

Andorra la Vella, 25 de febrer del 2003

Jordi Serra Malleu  
President del Consell d'Administració de l'STA

## Edicte

Per acord del Consell d'Administració del Servei de Telecomunicacions d'Andorra (STA) del 25 de febrer del 2003, es vol procedir a *cobrir dos llocs de treball d'empuladors* per a l'àrea de Transport i Accés.

Les característiques que es tindran en compte per a l'atribució de l'esmentada plaça són les següents:

Nacionalitat andorrana

Títol de formació professional de segon grau en electrònica o electricitat o bé experiència en llocs de treballs similars

Coneixements en fibra òptica, de mides de xarxa de fibra òptica i parells de coure i en cables pressuritzats

Títol de nivell B en llengua catalana, si es posseeix. Domini de les llengües castellana i francesa. Es valoraran els coneixements en llengua anglesa en l'àmbit tècnic

Es valorarà l'experiència en llocs de treball relacionats amb els equips per guanyar i el control de qualitat en xarxa de coure i fibra òptica

Les persones interessades han d'adreçar una sol·licitud fent referència explícita al lloc de treball d'empulador per a l'àrea de Transport i Accés, acompanyada d'un *curriculum vitae*, d'un certificat mèdic, d'un certificat de bona conducta, d'una fotografia, dels justificants dels diplomes obtinguts i d'una fotocòpia del passaport, al Departament de Recursos Humans del Servei de Telecomunicacions d'Andorra, Av. Mertixell, núm. 112, Andorra la Vella, abans del dia 19 de març del 2003 a les 17 hores.

Al Departament de Recursos Humans es facilitarà qualsevol informació o aclariment complementaris.

Cosa que es fa pública per a coneixement general.

Andorra la Vella, 25 de febrer del 2003

Jordi Serra Malleu  
President del Consell d'Administració de l'STA

## Edicte

Per acord del Consell d'Administració del Servei de Telecomunicacions d'Andorra (STA) del 25 de febrer del 2003, es vol procedir a *cobrir dos llocs de treball de tècnic de manteniment* per a l'àrea de Transport i Accés.

Les característiques que es tindran en compte per a l'atribució de l'esmentada plaça són les següents:

Nacionalitat andorrana

Títol universitari de grau mig o FP II en electrònica o electricitat

Coneixements de SDH i del seu gestor, de gestors per tecnologies de banda ampla i en vídeo

Títol de nivell B en llengua catalana, si es posseeix. Domini de les llengües castellana i francesa. Es valoraran els coneixements en llengua anglesa en l'àmbit tècnic

Coneixements en ofimàtica i sistemes operatius a nivell d'usuari

Es valorarà l'experiència en llocs de treball similars

Les persones interessades han d'adreçar una sol·licitud fent referència explícita al lloc de treball de tècnic de manteniment per a l'àrea de Transport i Accés, acompanyada d'un *curriculum vitae*, d'un certificat mèdic, d'un certificat de bona conducta, d'una fotografia, dels justificants dels diplomes obtinguts i d'una fotocòpia del passaport, al Departament de Recursos Humans del Servei de Telecomunicacions d'Andorra, Av. Mertixell, núm. 112, Andorra la Vella, abans del dia 19 de març del 2003 a les 17 hores.

Al Departament de Recursos Humans es facilitarà qualsevol informació o aclariment complementaris.

Cosa que es fa pública per a coneixement general.

Andorra la Vella, 25 de febrer del 2003

Jordi Serra Malleu  
President del Consell d'Administració de l'STA